

Sample for Reference Purposes Only. Forms have bilingual format for your convenience, but must be completed and filed with the court in English. **Образец приведён только для ознакомления. Для вашего удобства бланки исполнены на двух языках, но заполнять их для подачи в суд следует на английском языке.**



**CIRCUIT COURT FOR \_\_\_\_\_, MARYLAND**  
**ОКРУЖНОЙ СУД \_\_\_\_\_, ШТАТ МЭРИЛЕНД**

City/County  
Город/Округ

Located at \_\_\_\_\_ Case Number \_\_\_\_\_  
Расположенный по адресу \_\_\_\_\_ Дело № \_\_\_\_\_

Court Address  
Адрес суда

Plaintiff  
Истец

vs.  
против

Defendant  
Ответчик

Street Address  
Адрес с указанием улицы и дома

Street Address  
Адрес с указанием улицы и дома

City, State, Zip  
Город, штат, почтовый индекс

Telephone  
Телефон

City, State, Zip  
Город, штат, почтовый индекс

Telephone  
Телефон

E-mail  
Адрес эл. почты

E-mail  
Адрес эл. почты

**MOTION FOR RESTORATION OF FORMER NAME**  
**ХОДАТАЙСТВО О ВОССТАНОВЛЕНИИ ПРЕЖНЕГО ИМЕНИ**  
**(Family Law § 7-105, Md. Rule 9-211)**  
**(Семейное право § 7-105, Процессуальное правило штата Мэриленд 9-211)**

I, \_\_\_\_\_, state that:  
Current name

Я, \_\_\_\_\_, заявляю, что:  
Текущие имя/фамилия

1. The clerk entered a decree or judgment of absolute divorce under this case number on \_\_\_\_\_ (This date cannot be more than 18 months prior to the date of this motion).

Делопроизводитель вынес постановление или решение об абсолютном разводе по данному делу \_\_\_\_\_ (эта дата не может быть старше 18 месяцев до даты подачи данного ходатайства).

2. At the time of marriage, I took a new name, and I no longer wish to use it.  
Во время брака я взял(а) новое имя/фамилию и больше не хочу его использовать.

3. I request restoration of my former name, \_\_\_\_\_.  
Full former name  
Я прошу восстановить мое прежнее имя, \_\_\_\_\_.  
Прежнее полное имя

4. The purpose of my request is not illegal, fraudulent, or immoral purpose.  
Цель моего запроса не является незаконной, мошеннической или аморальной.

For these reasons, I request to be restored to my former name, \_\_\_\_\_.  
Full former name

По этим причинам я прошу восстановить мое прежнее имя, \_\_\_\_\_.  
Прежнее полное имя

**AFFIDAVIT**  
**АФФИДЕВИТ**

I, \_\_\_\_\_, solemnly affirm under the penalties of perjury that the  
Current name  
contents of this document are true to the best of my knowledge, information, and belief.

Я, \_\_\_\_\_, торжественно подтверждаю под страхом наказания за лжесвидетельство,  
Текущие имя/фамилия  
что содержание данного документа соответствует действительности в меру моих знаний, информации и убеждений.

\_\_\_\_\_  
Date  
Дата

\_\_\_\_\_  
Signature  
Подпись

\_\_\_\_\_  
Address  
Адрес

\_\_\_\_\_  
Printed Name  
Имя и фамилия печатными буквами

\_\_\_\_\_  
City, State, Zip  
Город, штат, почтовый индекс

\_\_\_\_\_  
E-mail  
Адрес электронной почты

\_\_\_\_\_  
Telephone  
Телефон

\_\_\_\_\_  
Fax  
Факс